Provincial Library
Victoria, B. C.
Dec. 30/66.

泰富商押地大販毒十五萬毒品化烏有

最近，一批價值四百萬元港幣的毒品，從曼谷升火待發，準備偷運來港。正當這批毒品由一輛貨車運往海邊的時候，被曼谷警方包圍，一舉破獲，拘捕了四名販毒份子。稍後，頭子也告落網。

頭子黎他威，五十餘歲，是曼谷一間信託公司經理，擁有相當地產。在偷運這批毒品之前，黎他威曾將他的地產以三百萬元泰幣（約一百萬港幣）按給曼谷銀行。他套取現款的目的，是作買賣黑貨的本錢。

警方從許多證物中肯定，毒品是欲運香港。毒品共四十罐，鴉片的重量一千一百廿公斤，價值泰幣一千一百萬元，折合港幣三百萬。「九九九」牌鴉片，每罐約一磅五兩港幣）作代價。因爲批貨是已「過火」，沒有人敢冒運一份崇異常龐大的販毒案，總值港幣四百萬。

曼谷警方得到秘密報告，知道有一批價值巨大的毒品偷運香港，針對毒販的偷運計劃，警方佈下陷阱。

當日清早四時，在吞府地區公路上，有一輛日本製造的貨車駛過。○七○七，在喀米微路中飛馳，相距不遠的後面，緊跟着一輛黑色私家車，編號一○七七三，車上有三個神秘男子。

警方暗中監視這兩部神秘汽車，然後在一個彎角處把車輛截住搜查，並從意外吃驚，來不及逃脫已被包圍。

警方搜查○○七○一號貨車，車上載運的飛鷄飼料，看來沒有可疑地方。警方繼續檢開上面的飼料，發現許多鐵罐，大小形火水罐一樣，查看之下，果然與秘密報告相符，鐵罐裏載的是鴉片，共卅六罐，此外尚有「九九九」牌的鴉啡。當下把貨車司機及私家車上三個押運的毒販拘捕。

押運毒販名張順水，廿五歲，陳亞文，廿四歲，張良坤，廿三歲，三個都是潮州人。

警方再根據口供所得線索，立即調動另一批人往鄭皇路某號一間住宅，破門而入，拘捕了頭子黎他威。

黎他威的住宅陳設華麗，他是一間X棧信託公司的經理。警方表明身份，說明理由逮捕他的時候，黎他威使用賄賂手段，暗中與警方人員商談假若警方願意暗中把他放人，他可以拿出十萬元泰幣（約一萬五千港幣）作代價。因爲批毒品已「過火」，沒有人敢冒這一份險。

警方將黎他威拘捕，在他的抽屜裏，查出一支三點八口徑的手槍和彈類子彈。手槍是沒有牌照的。

搜查黎他威的住宅後，警方接着搜查他的信託公司，後來，證實他幹運毒貨之前，把地產按給曼谷銀行，套得現款作買賣毒品的本錢。

精通柔道女郎 懷槍保護公爵

（星洲通訊）蒙格羅斯特公爵伉儷於元月十四日乘專機飛離星洲，前赴古晉時，有一名漂亮女郎隨侍其側。

此名漂亮女郎，芳名林美玲，年約五尺四吋，年齡不過廿四歲，於公爵伉儷在星加坡逗留時，曾負有重要任務，每天保護公爵天人的安全。

林小姐雖似弱不禁風，可是她却是一名精通柔道，徒手搏鬥的能手。她手提包內，藏有一支發滿子彈的左輪手槍，能在彎牛肘腋之際，隨時抽出應用，當公爵伉儷專機徐徐飛離地面時，此名女中豪傑，已光榮完成任務，由衷發出安慰的微笑，踏上在一旁等候的警方專車。

朱古力

第二句話多半由那些在男仕們之中混慣了的女人，學舌麼請別人吃一塊朱古力糖那麼嚴重呢？

以X代朱字是的，朱古力是一種極其普通的糖菓，一般來說，老的幼的，男的女的，很多都喜歡吃，一些別緻的朱古力，咬進口裡，有芬芳的味道，更有各式各樣的酒類，包藏於那些可口的糖菓之內。

看來，吃一塊朱古力，只不過是增加食慾而已，可是，閣下別誤會，他們所談的X古力，是另外一種，並不是普通街上所能買到的。

是特製的X古力嗎？是的，是特別製造的，市面上並不容易買得到，而且，價錢比普通一般的X古力貴得多，那末，這些特製的X古力有沒麼好處？吃下去，還不是和普通的X古力一樣過口癮嗎？

錯到不同之處，那便大有分別了，會甚麼呢？這些特製的X古力糖在外表上看來，和普通的X古力糖差不多，但骨子裏和完全兩樣。

閣下吃了普通的X古力糖，只不過是過下口癮，沒有甚麼，但假如閣下吃過了些特製的X古力糖，那便完全不同了。

點解？這些X古力糖，吃了之後，會使到閣下心焦如煩，有一種渴求解決的慾念，而這種慾念會川流不息的繼續持久發生，使吃了這種特製糖的人，產生一種不可靜止的偷快感覺。（二）

欄池光專欄

國際汽車駕駛學校喬遷新址
INTERNATIONAL DRIVING SCHOOL
地址 386 E. Hastings St., 電話 Phone 684-3044
本校訓練僑胞駕駛汽車大著成因
績茲以擴充校務增聘助教又定街○三
華區改建是以喬遷於喜市定街○
東三八六號電話六八四、三八六
四四照常服務請各界僑胞注意
校長林伯箋 助教林伯笙

○亞省中西飯館出售
本飯館位於埔中正街。一切用具齊備。自動冷氣。生意穩定。現店東因健康問題。故忍痛出賣。取價從廉。如有意買斯業者。面商面購均隨尊便。
National Cafe Co. Ltd. P.O. Box 294 Lloydminster, Alta.

中華民國五十五年
駐雲全加開平總會館
第四十一屆職員表
HOY PING ASSOCIATION
(1954) Pender St. E Vancouver 4, B. C. Canada

理事 簡業存 黃壁俠 周永年 余勳平 關耀崇 關邦健 黃樹鄭 關勳和 黃壁俠 關耀崇
常務理事 簡業存 黃壁俠
理事長 黃壁俠
候補理事 關英石 李穀良 朱去非 關祥國 周愛權 黃奕蘭 關崇穎 羅仲仁
監事 黃奕蘭 關崇穎
常務監事 關崇穎
候補監事 李炬端 關崇參
中文書正主任 李炬悅 副 周瑞德
西文書正主任 黃本生 胡劍青
理財正主任 吳國華 副 周愛強
科員 李國麟 關其逸
交際正主任 黃蘭香 副 丘金
科員 周永熾 司徒華鈞
宣傳正主任 關宗武 副 李奉光
科員 盧榮勳 許鶴章
調查正主任 黃春生 副 周秉意
科員 李常扶 周開袁
核數正主任 梁定邦 副 何成詒
科員 余文輝 余松禮
科員 李學瑤 副 何彩詒
科員 關輝崇 黃振三

七三老人 相命占卦
確有實學指示逃津指迷塵廣言之黎聖賢前輩後毫髮不爽凡有欲問財運幾時亨通姻緣幾時美滿謀望幾時成就者速往一談立決方針
老相師寓雲高華連花酒店三樓三式式號房 介紹人馬榮勝啓

總統船海上旅行 最舒適
本公司鴿誠招僑胞服務，備有華青客輪，常駐川來往香港及舊金山兼運火車接駁溫哥華，加拿大各地。船上分設頭等位及經濟位，房位舒適，餐膳豐富，招呼週到，如蒙垂顧，請向各旅行社接洽，或照下址函詢，無任歡迎。
茲將最近船期列后
總統船 由三藩市開 由港開 到三藩市
克利夫蘭 一月十三 二月四日 二月廿一
威爾遜 二月十日 三月四日 三月廿一
克利夫蘭 二月廿四 三月十八 四月四日
威爾遜 三月廿四 四月十五 五月二日
經濟位分統房、八人、四人、兩人房，由三藩市至香港票價，由叁百五十七元起，餘客請詳行李免費叁百五十磅，船期價目表印便備索
大加拿大總代理 MUON ON COMPANY LTD. 438 MAIN ST. VANCOUVER 4, B. C. 電話 MU. 1-1925
AMERICAN PRESIDENT LINES 美國總統輪船公司

海外投資有限公司
總代理 華埠分行 代理人 溫哥華 支行
辦事處：I. O. S. OF CANADA LTD. CHINATOWN BRANCH 433 Gore Ave., Vancouver, 4, B.C. 電話 681-5745
新春期內 集合開戶
本上生利 利上生本
△這是第一次，各人能在享世界經濟擴展的利益。本公司是世界上最大獨立的銷售互助基金的機構，是唯一能協助大小投資者選擇適宜於他們的儲蓄與投資計劃。
△不管在何處之本公司的代理人，其首要之任務就是替人民服務——有關財政計劃，投資計劃，保險計劃，特別供給各項互惠基金的最新消息，通過主要的瑞士銀行，給與銀行來往事務的方便。
由於本公司有專業服務設計者可享有優厚利息同時又是世界最宏大之機構分設在各國國家內如瑞士、紐約、倫敦、香港、加國滿地可、多倫多、溫哥華、卡加利等都市
利息優厚 存取方便
酬勞顧客 贈送禮物
——歡迎遠近僑胞函詢開戶投資——

金然棧臘味製造廠
Kam Yen Jan (1948) Ltd.
Phone: MU 3-1757
223 Keefer St. Vancouver 4. B. C.
冬節聖誕禮品 臘味最爲實惠 贈送遠近親友 忠誠服務代寄
本公司出產 白油腸 金銀潤 大原鴨 猪肝腸 五花肉 鴨下庄 鴨干腸 晾肉餅 豉鴨片 半磅盒牛肉脯
上列貨品如蒙委託寄往國內或國外請將地址賜來免費服務保證寄到如有損失照數奉賠

陳計成花屋
四時鮮花。冬節茶花。精造花盆花圈。價格相宜。僑胞光顧。無任歡迎。
6069 ARGYLE ST., 電話 TA 5-0417

九龍服裝公司
承接縫做長衫。或修改。工作精良。價錢克己。片打街東卅五號。
電話 689-1189

卡城 馬若夢事務所
SEN MAH
Public Accountant
Commissioner For Oaths
電話：277-4148
129-11th Ave. N. W.
Calgary, Alta.
主理：會計簿記及填報入息稅項
兼理：公證入籍證盛誓及各項委託事宜 僑胞委託 鴻號服務

MU 4-3743
園桃
HO INN CHOP SUEY
79 Pender St. East
Vancouver, 4, B. C.
廚師上等調味烹飪 地方雅潔 招呼妥當 大餐小酌 隨時應命 僑胞光顧 格外歡迎

何雅慈木工油漆
繪報裝修圍則。防水工程。
電話 下午四時後 253-9345

香港 亨道 銀行
Dao Heng Bank Ltd.
Hong Kong
本行經營銀行業務，垂四十五年，素持穩健忠誠爲宗旨，久已見稱中外，各界僑胞如有委託，存匯款項，租務買賣，投資信託及一切事宜，無不竭誠服務，妥爲辦理，諸尊惠顧，無任歡迎。
總經理 董仲偉
經理 伍錦芬 謹啓

加拿大 大溫哥華 金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
73 Pender St. E.
Vancouver 4, B. C.
Phone MU 3-9743
新到水貨
佛手白菓 桂林馬蹄
沙坪粉葛 汴塘蓮藕
白肉茨菇 唐山生薑
紅芋芋仔 槟榔芋頭
沙田柚 靚大花旗參登市

COMMONWEALTH TRUST COMPANY
金門衛信託公司
錢樹出現了，只要購買金門衛信託公司儲蓄保證券，在七年期間本公司保證獲利百分之五十。汝家庭可在本公司得較大利益。各項存款均有贈品。保証汝得本省最高利息。本公司爲專門省唯一自辦之信託公司，請君在本公司存款，不特即得贈品，且保證汝得專門省最高利息，可寫民紙之存款，有利息四厘半。其他定期存款利息如下：壹年六厘，貳年六厘又八分之壹。叁年六厘又四分之壹，四年六厘又八分之三。五年至十年六厘半。
本公司又可助汝計劃如何增進汝家庭將來的幸福，歡迎親來或電話與本公司商量。
辦公時間：每日由上午十時至下午六時 星期五上午十時至下午九時
本公司在片打街與麗街街角
電話：Phone 683-9691 司理：黃鼎南

加拿大信託公司麗街分行
CANADA TRUST
HURON & ERIE
416 MAIN STREET.,
VANCOUVER 4, B. C.
TEL. 682-6701
本公司新消息
本公司擴展營業，自即日起，特添設香港滙兌業務，凡購買港仄，加仄，美仄，一律直接由本公司駁滙，快捷妥當。
營業時間：星期一至五上午九時半至下午三時 星期三四五上午九時半至下午五時
經理 哈利斯 副經理 李炳康

加拿大 中國旅行服務社 麗高華
China Travel Service Ltd
Cable Address CHINATRA Telephone 683-5444
404 Ford Building
193 E. Hastings Street
Vancouver 4, B. C.
中國旅行社加國總代理
本社代理中國旅行社一切業務，代申請辦理入國及簽証，手續簡單，快捷妥當，歡迎僑胞降臨詢問。
經理：周衛賢 李惠榮 敬啓